

- konsegwentement, tannulla d-Deciżjoni 2011/782/PESK, tal-1 ta' Diċembru 2011 kif ukoll ir-Regolament (UE) Nru 36/2012, tat-18 ta' Jannar 2012 u l-atti ta' implementazzjoni sussegwenti tagħhom, sa fejn dawn jikkonċernaw lir-rikorrenti;
- tikkundanna lill-Kunsill tal-Unjoni Ewropea għall-ispejjeż.

Motivi u argumenti principali

Insostenn tar-rikors, ir-rikorrenti tinvoka tliet motivi li huma essenzjalment identici jew simili għal dawk invokati fil-kuntest tal-Kawża T-432/11, Makhlouf vs Il-Kunsill⁽¹⁾, u T-433/11, Makhlouf vs Il-Kunsill⁽²⁾.

⁽¹⁾ ĠU 2011, C 290, p. 13.

⁽²⁾ ĠU 2011, C 290, p. 14.

Rikors ippreżentat fit-22 ta' Frar 2012 — Cham vs Il-Kunsill

(Kawża T-101/12)

(2012/C 151/53)

Lingwa tal-kawża: il-Françiż

Partijiet

Rikorrenti: Cham Holding Co. SA (Damasku, is-Sirja) (rappreżentant: E Ruchat, avukat)

Konvenut: Il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea

Talbiet

Ir-rikorrenti titlob li l-Qorti Ĝenerali jogħġogħobha:

- tiddikjara l-azzjoni tar-rikorrenti ammissibbli u fondata;
- konsegwentement, tannulla d-Deciżjoni 2011/782/PESK, tal-1 ta' Diċembru 2011 kif ukoll ir-Regolament (UE) Nru 36/2012, tat-18 ta' Jannar 2012 u l-atti ta' implementazzjoni sussegwenti tagħhom, sa fejn dawn jikkonċernaw lir-rikorrenti;
- tikkundanna lill-Kunsill tal-Unjoni Ewropea għall-ispejjeż.

Motivi u argumenti principali

Insostenn tar-rikors, ir-rikorrenti tinvoka tliet motivi li huma essenzjalment identici jew simili għal dawk invokati fil-kuntest tal-Kawża T-432/11, Makhlouf vs Il-Kunsill⁽¹⁾, u T-433/11, Makhlouf vs Il-Kunsill⁽²⁾.

⁽¹⁾ ĠU 2011, C 290, p. 13.

⁽²⁾ ĠU 2011, C 290, p. 14.

Rikors ippreżentat fit-22 ta' Frar 2012 — Sorouh vs Il-Kunsill

(Kawża T-102/12)

(2012/C 151/54)

Lingwa tal-kawża: il-Françiż

Partijiet

Rikorrenti: Sorouh Joint Stock Company (Damasku, is-Sirja) (rappreżentant: E. Ruchat, avukat)

Konvenut: Il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea

Talbiet

Ir-rikorrenti titlob li l-Qorti Ĝenerali jogħġogħobha:

- tiddikjara l-azzjoni tar-rikorrenti ammissibbli u fondata;

- konsegwentement, tannulla d-Deciżjoni 2011/782/PESK, tal-1 ta' Diċembru 2011 kif ukoll ir-Regolament (UE) Nru 36/2012, tat-18 ta' Jannar 2012 u l-atti ta' implementazzjoni sussegwenti tagħhom, sa fejn dawn jikkonċernaw lir-rikorrenti;

- tikkundanna lill-Kunsill tal-Unjoni Ewropea għall-ispejjeż.

Motivi u argumenti principali

Insostenn tar-rikors, ir-rikorrenti tinvoka tliet motivi li huma essenzjalment identici jew simili għal dawk invokati fil-kuntest tal-Kawża T-432/11, Makhlouf vs Il-Kunsill⁽¹⁾, u T-433/11, Makhlouf vs Il-Kunsill⁽²⁾.

⁽¹⁾ ĠU 2011, C 290, p. 13.

⁽²⁾ ĠU 2011, C 290, p. 14.

Rikors ippreżentat fl-24 ta' Frar 2012 — T&L Sugars u Sidul Açúcares vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-103/12)

(2012/C 151/55)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliz

Partijiet

Rikorrenti: T&L Sugars Ltd (London, ir-Renju Unit) u Sidul Açúcares, Unipessoal Lda (Santa Iria de Azóia, il-Portugall) (rappreżentanti: D. Waelbroeck, avukat, u D. Slater, solicitor)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea u l-Unjoni Ewropea, irrapreżentati mill-Kummissjoni Ewropea